



# Heaven Official's Blessing

## نو شته: موشیانگ تو نکشیو

مترجم: دختری با ماسک شیشه ای

لطفا این ترجمه رو هیچ جای دیگه ای کپی نکنید و تنها از همین آدرس ها اون رو دریافت کنین.

سایت myanimes.ir

@myAnimes

@myAnimess

myMangas@



آرک اول

باریدن باران خونین بر یک گل



فصل پنجه و دو  
تشخیص حقیقت یا دروغ  
بسیار سخت است!



شیه لیان به چیرونگ نگاه کرد. پس از اینکه مدتی به او خیره شد گفت: « چیرونگ، بنظر میرسه توی این سالها زندگی خوبی داشتی!»

درست پس از اتمام سخنانش هواچنگ پوسته تقلبی را از روی او برداشت. وقتی چیرونگ قیافه هر سه مزاحم را دید چشمانش با شگفتی باز بودند.

لانگ چیانچیو با سردرگمی پرسید: « عموزاده؟»

قبلتر وقتی شنید چیرونگ از عبارت «ما مردم شیان-له» استفاده کرد حدس زد که شبح سبز چیرونگ در زندگی گذشته اش یکی از شهروندان پادشاهی شیان-له است حتی تصورش را هم نمیکرد او و شیه لیان با هم ارتباطی در این سطح داشته باشند. چیرونگ به صورت شیه لیان خیره شد و سر تا پایش را برانداز میکرد. نگاهش سرشار از کنجکاوی و شیفتگی بود. وقتی نگاهش به فانگشین آویزان شده بر پشت شیه لیان افتاد با صدای بلندی از خنده منفجر شد: « خودشه! همینه! فانگشین تو بودی! تو فانگشین بودی! هاهاهاهاهاهاهاهاها!!!»

هر چند لانگ چیانچیو نمیفهمید او چرا اینطور میخندد ولی غریزه اش میگفت این رفتار درستی نیست و با خشم خطاب به چیرونگ گفت: « چیش خنده داره؟»

« من دارم به پسرعموی خودم میخندم به تو چه ربطی داره؟» چیرونگ کمی از حرف زدن ایستاده و بعد ادامه داد: « همین الان داشتم از صدها سال حماقت اربابم میگفتم، ببخشید، متاسفم ... بهترین راه یادگیری، فراگرفتن از بهترین هاست. استادت رو ببین ... تعجبی نداره تو هم اینقدر احمقی...» او به طرف شیه لیان برگشت و گفت: « تو رفتی یونگان و گوئوشی اونا شدی بعدشم شاگردت با شمشیرش تو رو کشت هیجان انگیز



نیست واقعاً؟ واقعاً باحال نیست؟ حقت بود! از خودت یه احمق ساختی!!»

لحظه‌ای که کلمه «احمق» را گفت هواچنگ دوباره با ضربه‌ای پر از خشونت سرشن را به زمین کوبید. چیرونگ بطور کلی موجود پوست کلفتی بود و بنا به دلایلی دیدن شیه لیان هیجانش را صدها برابر معمول کرده بود. با آن صورت خرد شده پشت سر هم فریاد می‌زد: «احمق! احمق! احمق!»

هربار که او این حرف را میزد هواچنگ او را محکمتر بر زمین میکوبید. صحنه پر از خون و خونریزی بود و وقتی او داشت یک ضربه دیگر چیرونگ را میزد شیه لیان جلویش را گرفت و گفت: «سان لانگ، ولش کن!»

هواچنگ تند و تیز گفت: «چرا باید ولش کنم؟»

«چیز خاصی نیست نذار تو رو عصبی کنه!» شیه لیان ادامه داد: «اون یه دیوونه مشکل سازه! من حواسم بهش هست تو بشین عقب و محلش نذار!»

او به آرامی شانه هواچنگ را فشد بالاخره هواچنگ با لحن آرامی گفت: «باشه!»

چیرونگ با سختی زیادی سرشن را از زمین بیرون کشید و کناری رفت. تفی انداخت و گفت: «چرا اینقدر ادای مهربونا رو در میاری؟ اگه واقعاً نمیخواستی منو بزنه باید از همون اول جلوشو میگرفتی... عین خیالت نبود یه گوشه‌ای نشستی الان بهش میگی بس کنه هیچکس واسه اینکار ازت تشکر نمیکنه!»

شیه لیان گفت: «من جلوشو گرفتم چون نمیخوام دستاشو کثیف کنه تو اشتباه برداشت کردی!»



ردی از خشم در چهره غرق به خون چیرونگ جهید ولی دوباره به خنده افتاد: «عموزاده ولیعهد من، خوب با هواچنگ کنار میای ... اونوقت من اینجا موندم چرا هیچ کدوم از خدمتکارای برادر کوچیکت که واسه خوشامدگویی تو فستیوال اشباح فرستاده بودم  
برنگشتن....خوردن به هواچنگ پس؟!!! »

شیه لیان نمیدانست که چیرونگ کسانی را به دنبال او فرستاده است. آن شب در جشنواره اشباح که تصادفاً به هواچنگ برخورد و همراه او به معبد پوچی بازگشت از روی نقشه قبلی نبوده است. بنظر میرسید هواچنگ حساب تمام زیرستان چیرونگ را رسیده است.  
شیه لیان ناخودآگاه نگاهی به شخصی که در کنارش بود انداخت.

چیرونگ ادامه داد: «بهش میگه سان لانگ ... نوج نوج نوج ... زیادی فامیل بازی درمیاری! پسرعمو تو یه خدای آسمانی مشهوری ... چطوری میتونی با شیاطین و اشباح وقت بگذرونی؟ نگران آبروت نیستی؟ تو خیلی بی نظیری ... همچین شفاف و بی عیبی که نگو ... هاله درخشان وجودت کل زمین رو گرفته... هاهاهاهاها!»

افراد زیادی در بهشت تصور میکردند کم و بیش موچینگ فقط با طعنه سخن میگوید ولی اگر آنها می آمدند و این سخنان را میشنیدند دیگر چنین تفکری نداشتند و میفهمیدند واقعاً درباره موچینگ اشتباه میکنند.

چیرونگ نه فقط حرف میزد شکلک هم در می آورد. او دستش را روی قلب خود نهاد و اعلام کرد: «عمو زاده ولیعهد من، برادر کوچیکت تو همه این سالها به تو فکر میکرده من حتی یه مجسمه از تو رو کنار خودم نگهداشتم ... تا هر روز و هر لحظه بتونم ظاهر پر نور تو رو ببینم ... نظرت چیه؟ خیلی خوشگل و خوش ساخته نه؟ دوستش داری؟



نگران نباش...اگه دوستش نداری که خیلی بهتره ... بازم ازت مجسمه میسازم ...  
هاهاهاهاها»

لحظه‌ای که نام مجسمه را بر زبان آورد چهره هواچنگ کاملاً تیره و تار شد. اگر بخاطر این نبود که شیه لیان جلویش را گرفت الان روی صورت چیرونگ پا میگذاشت. هر چند شیه لیان بخوبی میدانست که چیرونگ چگونه شخصیتی دارد. او کمی دیوانه بود. هر چه واکنش بیشتری به او نشان میدادی او هیجان زده و آزار دهنده‌تر میشد. روانشناسی معکوس اینجا تاثیرگذار تر بود پس شیه لیان لبخند ملایمی زد و گفت: «این بدک نیست البته متاسفم که بگم مجسمه سازت اصلاً ماهر نبوده!»

همانطور که انتظار داشت چهره چیرونگ وا رفت و بسردی گفت: «کافیه، اگه بخاطر محبتی که از قدیم بہت داشتم نبود و چندتا مجسمه ازت نمیساختم کی میخواست تو رو عبادت کنه؟ حتماً الانم رفتی پیش جون وو خواهش و التماس کردی اونقدر زانو زدی تا زانوهات ترکیده برای همین بازم رفتی آسمون ... برو همه آسمون رو بچرخ و خودت بین کدوم یکی از افسرای آسمونی هست که از تو بهتر نباشه؟ حتی یه خدایی که هم‌ش 200 ساله عروج کرده میزنه رو دستت ... تو هشتصد سالته ولی هنوز داری درجا میزني....بازنده!»

شیه لیان لبخندی زد و گفت: «آره خب من یه بازنده ام ... برعکس عموزاده ام که بعد هشتصد سال هنوزم یه وحشی درنده است!»

شیه لیان بخوبی بلد بود چیرونگ را سر جایش بنشاند. هواچنگ در کنار او ایستاده بود از روی تمسخر خرناسی کشید بعد صورت چیرونگ به رنگ کبود درآمد. او به حاضران



آنجا نگاهی انداخت و ناگهان گفت: «باتوجه به اوضاع بنظر میاد....تو امروز از هواچنگ خواستی بیاد تفاوت‌ها من رو حل و فصل کنه؟»

شیه لیان یکه خورد و با نگاهی به تصویری که از خود ایجاد کرده بودند فکر کرد و نتوانست با او مخالفت کند. چیرونگ ادامه داد: «یه نگاهی به خودتون بندازین ... کافیه یه چیز بدی بہت بگم.... وای...سریع سگ میشه ... نکنه هاله درخشنان وجودت چشمای اونو کور کرده؟ ای لعنت بر من یادم رفته بود! اون که یه چشم بیشتر نداره هاهاهاهاها...»

هرچند پیش از آنکه حرفهایش را به اتمام برساند دوباره چشمش سیاهی رفت و گونه اش از درد میساخت و خون از دهانش بیرون پاشید—دوباره مشت محکمی خورده بود هرچند اینبار هواچنگ نبود بلکه شیه لیان به او مشت زد.

مشت شیه لیان آنقدر سریع بود که حتی نفهمید کی به او رسیده. چیرونگ به سردی گفت: « فقط چون قدیما هیچ وقت نزد مت معنیش این نیست که هرگز اینکارو نمیکنم!»

آن مشت حقیقتاً محکم بود و مدتی طول کشید تا چیرونگ بتواند از نو حرف بزند. مانند یک سگ مریض نشسته بود و با مشتهایش زمین را چنگ میزد: «عموزاده ولیعهد من ... تو منو زدی! واقعاً منو زدی!! ای آسمانها شاهزاده با اصالت، مهربون، دلسوز خیرخواه که حاضر نیست رو مورچه پا بزاره ... انقدر عصبانی شده که واسه من مشت میپرونه ...

هالا **لیله هر چه رو گتكه میزنه!! یعنی نظره!! لشکفتا!!**

او از شدت هیجان دیوانه شده بود. لانگ چیانچیو هیچ وقت ندیده بود کسی اینطور دیوانه



وار حرف بزند و رفتار کند. پس از دیدن حرکات او کاملا شوکه شده بود با لکت گفت: «اون ... دیوونه اس؟»

شیه لیان که به دیوانگی چیرونگ عادت داشت اهمیت نمیداد: «شنیدی که دیوونه اس ... قلب و ذهنش اصلا ثبات ندارن ... پس حرفایی که میزنه اصلا قابل باور نیستن!»

خنده وحشیانه چیرونگ ناگهان متوقف شد و صورتش را به سمت او چرخانده و با تمسخر گفت: « واسه اینکه به مردم بگی من دیوونه ام عجله نکن... خب بزار من از تو بپرسم ... شاهزاده آن-له چطوری مرد؟»

این سوال را هواچنگ از او پرسید و حالا چیرونگ همان سوال را از شیه لیان می پرسید. دوباره توجه لانگ چیانچیو به این موضوع متمرکز شد.

قلب شیه لیان سفت شد نتوانست همان موقع جوابی بدهد در آنسو، چیرونگ خودش را جمع و جور کرد و به مجسمه زانو زده او تکیه زد: « بعد مردن آن-له من جسدش رو بررسی کردم همه اعضای داخلی بدنش بخاطر قدرت یه شمشیر پودر شده بودن ... برای همین بود که روی بدنش هیچ زخمی نبود اما خونریزیش بند نمیومد...اینکاری نبود که یه شمشیر عادی بتونه بکنه ... اولش فکر کردم همش کار آدمکش های یونگانی بوده تا با روش های عجیبشون مرگ اونو به بیماری ربط بدن. ... ولی الان که فکر میکنم بنظر میرسه کار کس دیگه ای بود و اون هیچ کسی نیست جز پسرعموی خوب خودم این مدافع عدالت! بهرحال خدای جنگ تاجدار-گل به دست، اعلی حضرت شاهزاده، یک انسان مقدس و پاکه ... گل نیلوفر سفید بی همتای کوهستان آسمانی ....»



هواچنگ پایش را روی او نهاد چیرونگ مثل بیچاره ها فریاد میزد. لانگ چیانچیو حس میکرد الان سرش متلاشی خواهد شد سر خود را گرفته و با چشمانی سرخ گفت: «خفة شو! فقط بهم بگو چی میدونی؟!!! قاتل واقعی کیه؟ توی بزم طلا چه اتفاقی افتاد؟ چی بسر آن-له او مرد؟ پله (اتفاقی افتاد؟!)»

«لانگ چیانچیو چرا هنوزم گیج میزني؟» چیرونگ گفت: «حتی منم تونستم بفهمم دقیقا چه خبر شده ولی مثل اینکه تو نمیفهمی این استادت چجور آدمیه نه؟ بیا بیا بیا بزار این پسرعموی ولیعهدم رو بہت بشناسونم ... جناب ولیعهد سابق شیان-له رفت و گوئوشی یونگان شد برای پنج سال به تو شمشیرزنی یاد داد ....»

پیش از آنکه به حرفهایش ادامه دهد شیه لیان شمشیرش را کشید ولی قبل از اینکه قدمی به جلو بگذارد شمشیر بلند لانگ چیانچیو سد راهش شد: «بزار حرفشو تموم کنه!»

«تو که میدونی این دیوونه است ... هنوزم میخوای به ارجیفشن گوش بدی؟!»

فانگشین پیچ و تاب میخورد با اینکه شمشیر باریکی بود ولی موج نیرویش باعث شد دست لانگ چیانگچیو از روی شمشیر خود شل شود. بعد یک شمشیر حکاکی شده نقره ای به فانگشین ضربه ای زد و او را به گوشه ای کشید.

شیه لیان وحشت زده گفت: «سان لانگ!»

چیرونگ وقتی دید شیه لیان نمیخواهد او چیزی بگوید و علاقه ای نداشت لانگ چیانچیو همه داستان را بداند بیشتر دلش میخواست از این فرصت استفاده کند و همه چیز را بگوید: «شاهزاده آن-له پسر خوب و مطیع شیان-له بود! هر چی من بهش یاد دادم رو



انجام داد و با تو دوست شد و فریبت داد ولی موقعی که ما داشتیم ریشه فاسد خاندان یونگان رو توی بزم طلا خشک میکردیم این استادت وارد شد و آن‌له هم فرار کرد. تو هم اومدی توی مهمونی و دیدی که چی شده بعد گوئوشی شد متهم ردیف اول کشتار تا اینجای داستان ... یه کلمه ش هم دروغ نیست...»

شیه لیان چند باری خواست جلو برود و دهانش را ببند اما هربار هواچنگ جلویش را می‌گرفت. شیه لیان با صدایی چون ناله گفت: «سان لانگ!» اما هواچنگ بدون گفتن یک کلمه همچنان راه شیه لیان را سد میکرد.

هر چه شیه لیان بیشتر سعی داشت به او حمله کند چیرونگ با سرعت بیشتری حرف میزد: «این عموزاده مقدس و پاک من ... وقتی با چشمای خودش دید مردم شیان‌له مرتكب قتل شدن حتما پیش خودش گفته: اوه چطور همچین چیزی ممکنه؟ اینکار درست نیست! بعدشم اومد آن‌له رو پیدا کرد و ازش پرس و جو کنه ولی تا گیرش آورد ... خدای من – میدونی چی رو فهمید؟ که همه نقشه کار آن‌له بوده و فقط چند تا از اشراف حرومزاده یونگانی رو نکشته! خب راهی نبود که این پسرعموی عزیز با این موضوع کnar بیاد... چیکار کرد؟ با سنگدلی تمام آخرین خون سلطنتی خاندان ما رو با دستای خودش کشت ... بعدشم تو استادت رو گرفتی اونوکشته و انداختی توی تابوت ... و به این شکل زندگی عموزاده من به عنوان گوئوشی پایان گرفت! اشتباه میگم پسرعمو؟»

بعد تفی خون آلود را به کnar پای مجسمه انداخت: «من خوب تو رو میشناسم ... خوشت میاد از این کثافتکاریا بکنی ... ای اجداد عزیز ببینین چه فرزند خلفی بدنیا آوردین؟! نه



فقط شیان-له همه چیزش رو از دست داد حتی نسل خونیش هم قطع شد!! نشیه لیان!  
تو ستاره شومی هستی! تو نهادی بدبختی! وبلو! تو عامل حمه بدبختی های شیان-له بلو! پرا تو نهی  
میری؟ اصلاً پطور چرات «اری که هنوزم زنگی کنی؟!»

«ولی من با چشمای خودم دیدم که اون پدرمو با شمشیرش کشت!» لانگ چیانچیو  
گفت: «اینو چطوری توضیح میدی؟»

«خب اگه اشک به چشمت نمیاد و گریه زاری نمیکنی فقط میتونم یه احتمال رو بدم...»  
چیرونگ جواب داد: «آن-له پدرت رو با شمشیر زد ولی احتمالاً هنوز نمرده بوده ....»  
«پس....اون آخرین ضربه رو زده؟»

چیرونگ زوزه کشان گفت: «تو چی داری میگی؟ عمو زاده من روح پاکی داره چطور  
میتونه همچین کاری بکنه؟ وقتی رسید به چیزی حمله نکرده بوده اون فقط میخواست  
پیرمرد بیچاره رو نجات بده ولی ببابات احتمالاً خودشو کشته!»

لانگ چیانچیو با شگفتی گفت: «منظورت چیه اون خودشو کشته؟»  
چیرونگ پرسید: «اولین واکنش کسی که از یه کشتار جون سالم بدر برده چیه؟ وقتی به  
اون همه مرده نگاه کردی چه واکنشی داشتی؟»

لانگ چیانچیو هنوز هم درست متوجه نشده بود: «...خواستم قاتل رو پیدا کنم!»  
چیرونگ گفت: «اشتباهه! وقتی پسرعموی عزیز من پدر تورو نجات داده ... وقتی نفس  
پدرت برگشته مطمئناً گفته ... زودباش! گوئوشی! شاهزاده آن-له اینکارو کرد! برو و  
شاهزاده آن-له رو بکش! نه نه نه ...اینطوری نه... حتماً یه چیز بدتر گفته ... مثلاً: گوئوشی!



چیانچیو رو بیار! همه رو خبر کن! من میخوام کل مردم شیان-له رو نابود کنم! میخوام  
همه شونو بکشم و خاکشون کنم!»

آن لحن و صدایی که از خودش در می آورد سرشار از نا امیدی بود و گوش ها را می آزرد و هر دقیقه با حرفهای او رنگ صورت لانگ چیانچیو بیشتر می پرید.

چیرونگ ادامه داد: «حتی اگه همون موقع کشته نشده کل فک و فامیلای کثافت بی ریشه ببابای پیرت قبل از اون کشته شدن ... اونم دیر یا زود همه مردم شیان-له رو به خاک و خون میکشید ... استاد باهوشت که اینو فهمید و دونست چی توی سرشه ... اونجا تصمیم خودشو گرفت...نه...این پیرمرد رو نمیشه نجات داد! پس تولوپ ... قلب پیرمرد از کار افتاد. عموزاده من همچین آدم خوب و پاکیه ... یه ایزد مقدسه که عادتشه هم به خودش آسیب بزن و هم به بقیه.... میخواسته هر دو طرف راضی باشن ولی تو این کارم موفق نبود....هاهاهاهاهاها .... هه هه هه هه هه .....»

میتوینین برای دیدن کارهای بعدی مترجم و اطلاع از برنامه ترجمه ها به کanal لوتوس سفید ملحق شید

[https://t.me/lotus\\_sefid](https://t.me/lotus_sefid)